



....., dnia ..... r.  
(miejscowość) (dd-mm-rrrr)

**UMOWA - ZAPIS NA SĄD POLUBOWNY  
PRZY KOMISJI NADZORU FINANSOWEGO**  
(wartość przedmiotu sporu powyżej 10 tys. zł oraz sprawy o charakterze niemajątkowym)

Sąd Polubowny  
przy Komisji Nadzoru Finansowego  
ul. Piękna 20  
00-549 Warszawa

**Część A - wypełnia Powód**

**1. Powód -**

.....  
(imię, nazwisko lub nazwa)  
Dane kontaktowe:

.....  
(adres zamieszkania lub siedziby)

.....  
(telefon kontaktowy)

.....  
(Jeżeli adres korespondencyjny (do doręczeń) jest inny niż adres zamieszkania również należy go wskazać)

**Pełnomocnik Powoda - o ile występuje**  
(imię, nazwisko oraz adres do doręczeń, tel. kontaktowy, adres e-mail)

**2. Pozwany –**

.....  
(imię, nazwisko lub nazwa)  
Dane kontaktowe:

.....  
(adres zamieszkania lub siedziby)

.....  
(telefon kontaktowy)

.....  
(Jeżeli adres korespondencyjny (do doręczeń) jest inny niż adres zamieszkania również należy go wskazać)

**Pełnomocnik Pozwanego - o ile występuje**  
(imię, nazwisko oraz adres do doręczeń, tel. kontaktowy, adres e-mail)

\* Podanie adresu e-mail jest równoznaczne z wyrażeniem zgody na kontakt drogą elektroniczną celem usprawnienia komunikacji, związanej z prowadzonym postępowaniem arbitrażowym.

**3. Wartość przedmiotu sporu:** ..... zł.

*(Tu należy wpisać wartość przedmiotu sporu, lub szacowaną wartość przedmiotu sporu. W przypadku spraw o prawa niemajątkowe pole należy pozostawić nienypełnione)*

**4. Wskazanie przedmiotu sporu lub stosunku prawnego, z którego spór wyniknął**

*(zwięzłe opis przedmiotu sporu mającego być przedmiotem rozstrzygnięcia)*

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**5. Czy Powód wyraża zgodę na poprzedzenie postępowania arbitrażowego mediacją?**

TAK  NIE

**6. Jako mediatora Powód wskazuje:** .....

*(Tu należy wpisać imię i nazwisko mediatora wybranego z listy mediatorów Centrum Mediacji Sądu Polubownego przy KNF. Postępowanie mediacyjne prowadzone jest przez jednego mediatora. Jeżeli strony nie dokonają zgodnego wyboru bądź żadna ze stron nie wskaże mediatora, wyznacza go Prezes Sądu Polubownego w drodze zarządzenia z listy mediatorów Centrum Mediacji Sądu Polubownego. Jeżeli jedna ze stron nie skorzysta z prawa wyboru mediatora, mediację prowadzi mediator wskazany przez drugą stronę).*

**7. Jako arbitra Powód wskazuje:** .....

*(Tu należy wpisać imię i nazwisko arbitra wybranego z listy arbitrów Sądu Polubownego przy KNF)*

**8. Czy Powód wyraża zgodę na postępowanie apelacyjne?**

TAK  NIE

**9. Oświadczenia Powoda:**

- Składam wniosek do Sekretarza Sądu o zapytanie drugiej strony - poprzez przekazanie niniejszego dokumentu wraz z załącznikami - czy zgadza się ona na postępowanie arbitrażowe przed Sądem Polubownym przy KNF.

- Wyrażam zgodę na poddanie wskazanego powyżej sporu pod rozstrzygnięcie Sądu Polubownego przy KNF. Oświadczam, że znane mi są skutki zapisu na sąd polubowny, w szczególności co do mocy prawnej wyroku sądu polubownego lub ugody przed nim zawartej na równi z wyrokiem sądu lub ugodą zawartą przed sądem po ich uznaniu przez sąd lub po stwierdzeniu przez sąd ich wykonalności. Zostałam/em poinformowana/y o wiążącym charakterze rozstrzygnięcia będącego wynikiem postępowania arbitrażowego i konsekwencjach niezastosowania się do takiego rozstrzygnięcia. Wyrażam zgodę na poddanie się rozstrzygnięciu

Sądu Polubownego przy KNF w niniejszej sprawie. Oświadczam, iż zapoznałam/em się z Regulaminem Sądu Polubownego przy KNF, który znajduje zastosowanie w niniejszej sprawie.

- Oświadczam, że zapoznałam/em się z zamieszczoną poniżej klauzulą informacyjną dotyczącą zasad przetwarzania danych osobowych uczestników postępowań prowadzonych przed Sądem Polubownym przy KNF.

.....  
(Tu należy złożyć czytelny podpis)

## **Część B - wypełnia Pozwany**

**10. Czy Pozwany wyraża zgodę na poprzedzenie postępowania arbitrażowego mediacją?**

TAK  NIE

**11. Jako mediatora Pozwany wskazuje:** .....

*(Tu należy wpisać imię i nazwisko mediatora wybranego z listy mediatorów Centrum Mediacji Sądu Polubownego przy KNF. Postępowanie mediacyjne prowadzone jest przez jednego mediatora. Jeżeli strony nie dokonają zgodnego wyboru bądź żadna ze stron nie wskaże mediatora, wyznacza go Prezes Sądu Polubownego w drodze zarządzenia z listy mediatorów Centrum Mediacji Sądu Polubownego. Jeżeli jedna ze stron nie skorzysta z prawa wyboru mediatora, mediację prowadzi mediator wskazany przez drugą stronę).*

**12. Jako arbitra Pozwany wskazuje:** .....

*(Tu należy wpisać imię i nazwisko arbitra wybranego z listy arbitrów Sądu Polubownego przy KNF. Jeżeli spór ma być rozstrzygany przez jednego arbitra, a strona pozwana akceptuje wybór arbitra dokonany przez stronę powodową, wystarczy powtórzyć nazwisko arbitra)*

**13. Czy Pozwany wyraża zgodę na postępowanie apelacyjne?**

TAK  NIE

**14. Oświadczenia Pozwanego:**

- Wyrażam zgodę na poddanie wskazanego powyżej sporu pod rozstrzygnięcie Sądu Polubownego przy KNF. Oświadczam, że znane mi są skutki zapisu na sąd polubowny, w szczególności co do mocy prawnej wyroku sądu polubownego lub ugody przed nim zawartej na równi z wyrokiem sądu lub ugodą zawartą przed sądem po ich uznaniu przez sąd lub po stwierdzeniu przez sąd ich wykonalności. Zostałam/em poinformowana/y o wiążącym charakterze rozstrzygnięcia będącego wynikiem postępowania arbitrażowego i konsekwencjach niezastosowania się do takiego rozstrzygnięcia. Wyrażam zgodę na poddanie się rozstrzygnięciu Sądu Polubownego przy KNF w niniejszej sprawie. Oświadczam, iż zapoznałam/em się z Regulaminem Sądu Polubownego przy KNF, który znajduje zastosowanie w niniejszej sprawie.

- Oświadczam, że zapoznałam/em się z zamieszczoną poniżej klauzulą informacyjną dotyczącą zasad przetwarzania danych osobowych uczestników postępowań prowadzonych przed Sądem Polubownym przy KNF.

.....  
(Tu należy złożyć czytelny podpis)

# KLAUZULA INFORMACYJNA

## DOTYCZĄCA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH W ZWIĄZKU Z POSTĘPOWANAMI PROWADZONYMI PRZED SĄDEM POLUBOWNYM PRZY KOMISJI NADZORU FINANSOWEGO

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 oraz art. 14 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) zwanego dalej „RODO” informuje się, że:

1. Zgodnie z art. 4a ust. 5 ustawy z dnia 21 lipca 2006 r. o nadzorze nad rynkiem finansowym (Dz. U. z 2020 r. poz. 2059 z późn. zm.) administratorem danych osobowych uczestników, w tym stron i osób reprezentujących uczestników, postępowań prowadzonych przez Sąd Polubowny przy Komisji Nadzoru Finansowego („Sąd Polubowny”) jest Komisja Nadzoru Finansowego („Administrator”), z siedzibą w Warszawie przy ul. Pięknej 20. Z Administratorem można się kontaktować pisemnie, kierując korespondencję na adres: ul. Piękna 20, skr. poczt. nr 419, 00-549 Warszawa lub pocztą elektroniczną na adres: knf@knf.gov.pl.
2. Administrator zapewnia kontakt z Inspektorem Ochrony Danych we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych, w szczególności w zakresie korzystania z praw związanych z ich przetwarzaniem poprzez adres mailowy: iod@knf.gov.pl lub drogą pocztową na adres korespondencyjny Administratora.
3. Dane osobowe będą przetwarzane w celu i na podstawie:
  - a) art. 6 ust. 1 lit. e RODO, tj. niezbędność przetwarzania do wykonania zadania realizowanego w interesie publicznym polegającego na stwarzaniu możliwości polubownego i pojednawczego rozstrzygania sporów między uczestnikami rynku finansowego w związku art. 18 ustawy z dnia 21 lipca 2006 r. o nadzorze nad rynkiem finansowym oraz w związku z przepisami ustawy z dnia 17 listopada 1964 r. Kodeksu postępowania cywilnego (Dz.U. z 2020 r. poz. 1575 z późn. zm.) („Kodeksu Postępowania Cywilnego”) oraz zgodnie z postanowieniami Regulaminu Sądu Polubownego przy Komisji Nadzoru Finansowego stanowiącego załącznik do uchwały nr 106/2019 Komisji Nadzoru Finansowego z dnia 26 marca 2019 r. w sprawie „Regulaminu Sądu Polubownego przy Komisji Nadzoru Finansowego” (Dz. Urz. KNF poz. 13 oraz z 2021 r. poz. 8) - w zakresie w jakim regulują one funkcjonowanie oraz postępowanie przed Sądem Polubownym, celem przeprowadzenia postępowania mediacyjnego, postępowania arbitrażowego lub uproszonego postępowania arbitrażowego przez Sąd Polubowny,
  - b) art. 9 ust. 2 lit f RODO w zakresie w jakim Sąd Polubowny w związku z prowadzonymi postępowaniami będzie przetwarzał dane osobowe szczególnej kategorii w celach związanych z prowadzeniem postępowań,
  - c) art. 6 ust. 1 lit c RODO, tj. przetwarzanie jest niezbędne do realizacji obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze zgodnie z przepisami Kodeksu Postępowania Cywilnego, Część piąta. Sąd Polubowny (Arbitrażowy) art. 1154 i następn. w szczególności celem oznaczenia stron w wyrokach zgodnie z art. 1197 § 3 Kodeksu Postępowania Cywilnego oraz celem realizacji obowiązków wynikających z ustawy z dnia 23 września 2016 r. o pozasądowym rozwiązywaniu sporów konsumenckich (Dz.U. z 2016 r. poz. 1823 z późn. zm.) oraz art. 18 ustawy o nadzorze nad rynkiem finansowym.
  - d) art. 6 ust. 1 lit. c RODO, tj. niezbędność przetwarzania do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze polegającego na konieczności archiwizowania dokumentacji, wynikającego w szczególności z art. 1 i art. 5 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz.U. 2020 r. poz. 164. z późn. zm.),
  - e) art. 6 ust. 1 lit a RODO, tj. zgoda osoby, której dane dotyczą na opublikowanie wyroku Sądu Polubownego wraz z ujawnieniem danych osobowych, zgodnie z § 42 Regulamin Sądu Polubownego przy Komisji Nadzoru Finansowego.
4. W przypadku, gdy dane osobowe stron sporu, pełnomocników stron, a także innych osób biorących udział w postępowaniu (np. świadkowie, biegli) nie zostały pozyskane bezpośrednio od osoby, której dotyczą, Administrator informuje, że zostały one pozyskane od innych uczestników postępowania niż osoba, której dane dotyczą lub ze źródeł publicznie dostępnych (np. dane kontaktowe pełnomocników pozyskiwane ze stron internetowych ich kancelarii). Dane osobowe mogą obejmować: oznaczenie stron tj. imię i nazwisko lub nazwę, adres zamieszkania lub adres do doręczeń, adres poczty elektronicznej, numer telefonu, numer PESEL, NIP, REGON, a także inne dane podane przez drugą stronę sporu, pełnomocników lub inne osoby biorące udział w postępowaniu w związku z jego prowadzeniem. W przypadku uiszczenia opłat należnych kosztów postępowania przed Sądem Polubownym dane mogą zostać pozyskane z banku realizującego przelew i obejmować numer rachunku bankowego.
5. Odbiorcami danych osobowych mogą być organy administracji publicznej lub inne podmioty upoważnione na podstawie przepisów prawa lub wykonujące zadania realizowane w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej, podmioty świadczące usługi na rzecz Administratora, w tym usługi z zakresu informatycznego oraz w ramach przesyłanej korespondencji, podmioty świadczące usługi telekomunikacyjne, druga strona postępowania przed Sądem Polubownym, pełnomocnicy stron, odpowiednio wyznaczeni mediatorzy, arbitrzy,

świadkowie, biegli (w przypadkach, w których został wezwany w celu wydania opinii), w przypadkach określonych w przepisach prawa sądowi powszechnemu.

6. Dane osobowe będą przechowywane przez 25 lat zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa.
7. Dane osobowe nie będą przekazywane do państwa trzeciego ani do organizacji międzynarodowej.
8. W przypadkach przewidzianych przepisami prawa osobie, której dane osobowe dotyczą przysługuje prawo dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania, przenoszenia danych, a także prawo wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych. W przypadku gdy przetwarzanie danych osobowych następuje na podstawie zgody, może zostać ona wycofana w każdym czasie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano przed jej wycofaniem.
9. W przypadku uznania, że przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy prawa przysługuje Pani/Panu prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
10. Dane osobowe nie będą podlegały zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu.
11. Podanie danych osobowych identyfikujących uczestników postępowania warunkuje możliwość przeprowadzenia lub udziału w postępowaniu medacyjnym, postępowaniu arbitrażowym lub uproszonym postępowaniu arbitrażowym przez Sąd Polubowny przy Komisji Nadzoru Finansowego.